

Centre du véhicule Voiture de livraison	Marque de fabrication TOYOTA	Type Hiace (LH 60) 6/9/14 places	Fiche d'homologation N° CH 3814 66
--	---------------------------------	--	---------------------------------------

Constructeur Identification	TOYOTA MOTOR CO., Nagoya / Japon sur la plaquette du constructeur "LH60.Y - QRFEW" devant le N° du châssis "JT1YLH60V"
Plaquette constructeur N° du châssis	devant le siège du conducteur à droite, derrière le siège du passager, dans le caisson, près du pot d'expansion (soulever le couvercle)
Identification du moteur Importateur principal	" L " devant le No du moteur, à gauche, à l'avant latéralement sur le bloc, à côté de la pompe à injection TOYOTA AG, 5745 Safenwil
Véhicule homologué	PROTOTYPE

Châssis	
Nombre d'essieux	2
Direction	mécanique, s.d. avec assistance hydraulique
Transmission	mécanique synchronisée
Nombre de vitesses	5
Frein de service	Entraînement sur roues arrière hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau, lampe-témoin combinées

Carrosserie	fourgon (avec fenêtres)
Nombre de portes	4 + 1
Cantures sécurité	av AZ4m (E) + B (E) ar
Poids	Rétroviseurs gauche + droite
Antivol	-
Nombre de places	t 3 *) av 3 centre ar
Dimensions	Intérieur extérieur
Longueur	2060 4725 Empattements 2495
Largeur	1530 1720 Essieu double av ar 1440 + ar 1400 +
Hauteur	1340 1920 Voies av ar
Porte à faux	av 1005 Voies av ar 1100 1225
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage 0 g 11550 d 11550
s.d. avec toit surélevé	1850/2430

Moteur	TOYOTA	Type	L
Marque	en ligne	Temps	4
Construction	D	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	4
Refroidissement	90,0	Course	86,0
Alésage	2188	CV-impôt	11,14
Cylindrée	49 (DIN)	à 1/min	4200
Puissance en kW	75,0 dB/A	à 1/min	3150
Bruit à l'arrêt	1 pot 17 101	(574 x Ø 185 mm)	
Silencieux			
Mesure des gaz	Bacharach 4,0		
Déparasitage	-		

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide			*)
Charge utile			*)
Poids total			2650
Poids garantis			2650
Pneus	185 R 14 C	185 R 14 C	
Ply / bar	8 / 4,5	8 / 4,5	
Charge	1700	1700	
pour V max	130	130	
Jantes	5 1/2 J x 14	acier DP 35	*)
Gat poids remorquable avec/sans frein	mécanique	1400 / 400	automatique
Garantie poids de l'ensemble	-		
Poids remorquable testé	1200		
Charge garantie sur le toit (surélevé exclus)	150		
Vitesse maximale selon le constructeur	115		km/h
testée	km/h à 1/min	au moteur	prise de force

Équipement §)			
Feux de route	HCR	(E)	
Feux de croisement	HCR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	R-S1	(E)	
Clignoteurs	av 1	(E)	ar 2a (E)
Catadioptres	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar -
Feux arrière de brouillard			
Feux complémentaires			
Eclairage plaque	2/ séparé, au centre		
Essuie-glace	2/ balais avec/ lave-glace		
Avertisseurs	1/ MARUKO 8652 MR 40		
	ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	T O Y O T A H i a c e		
Homologation N°	CH	3814 66	
Carrosserie	fourgon		
Places	total 3	avant	3
Poids à vide	*)	Carburant	D
Charge utile	*)	CV-impôt	11,14
Poids total	2650	Cylindrée	2188

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

+) Variante de jantes : 5,5 JJ x 14 déport 25 mm métal léger TRD voies AV = 1460 mm AR = 1420 mm
5,5 J x 14 déport 25 mm acier TOYOTA DELTA MICS 1460 mm 1420 mm

+) Nombre de places : sur demande avec banquettes rabattables dans le compartiment de charge pour le transport occasionnel de personnes (art. 61/1, OCR)

a) 1 banquette transversale = 3 places	nombre de places	6	AR	3
b) 2 banquettes transversales = 2x3 places + 2 banquettes longitudinales = 2+3 places		14		11
c) 1 banquette transversale = 3 places + 2 banquettes longitudinales = 2x4		14		11
d) 2 banquettes transversales = 2x3 places		9		6

Répartition de la charge:

	a) AV	AR	Total	b) AV	AR	Total	c) AV	AR	Total	d) AV	AR	Total
poids à vide	975	705	1580	890	740	1630	980	740	1620	895	715	1600
charge utile	350	720	1070	340	630	1020	340	690	1030	345	705	1050
poids total	1225	1425	2650	1230	1420	2650	1220	1430	2650	1230	1420	2650

§) Équipement : l'importateur monte un dispositif de protection pour les sièges avant (1460 x 800 mm).

Inscription dans le permis de circulation:

128 - Sièges et dispositifs de sécurité pour le transport non professionnel de 3 ou 6 ou 11 ou - personnes dans le compartiment de charge sont approuvés.